



الأمم المتحدة

Distr.
GENERAL

A/32/22/Add.2

S/12363/Add.2

7 November 1977

ARABIC

ORIGINAL: ENGLISH

مجلس
الأمن



الجمعية
العامة

الجمعية العامة

الدورة الثانية والثلاثون

البند ٢٧ من جدول الأعمال

سياسة الفصل العنصرى التى تتبعها حكومة جنوب افريقيا

مجلس الأمن
السنة الثانية والثلاثون

السنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى

تقرير خاص للجنة الخاصة لمناهضة الفصل العنصرى

المحتويات

الصفحة	الفقرات	
٢		كتاب الاحالة
٣	١ - ٣	أولا - مقدمة
٤	٤ - ٦	ثانيا - المشاورات التى أجرتها اللجنة الخاصة
٤	٧ - ١٠	ثالثا - اعتماد السنة الدولية المقترحة
٥	١١ - ١٢	رابعا - برنامج مقترح للسنة الدولية
٦	١٣ - ١٨	خامسا - خاتمة
		مرفق - برنامج مقترح للسنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى .

كتاب الاحالة

(تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٧٧)

سيدى ،

أشرف بأن أرسل اليكم طيه ، بضية استرعاء انتباه الجمعية العامة ومجلس الأمن اليه ، التقرير الخاص الذى أعدته اللجنة الخاصة لمناهضة الفصل العنصرى بشأن السنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى ، والذى اعتمدته اللجنة الخاصة بالا جماع في ٢٨ تشرين الاول / اكتوبر ١٩٧٧ .
وتفضلوا سيدى بقبول فائق احترامي .

(توقيع) ليزلي . أ . هاريمان
رئيس اللجنة الخاصة
لمناهضة الفصل العنصرى

سماعة السيد كورت فالد هايم
الامين العام للأمم المتحدة
نيويورك

أولاً - مقدمة

١ - أولت اللجنة الخاصة لمناهضة الفصل العنصري في هذه السنة اهتماماً خاصاً للاقتراح الرامي إلى جعل عام ١٩٧٨ سنة دولية لمناهضة الفصل العنصري ، معتبرة ذلك وسيلة فعالة لا يجاهد تضامن عالمي مع شعب جنوب افريقيا المضطهد في نضاله المشروع من أجل اجتثاث الفصل العنصري وبناء مجتمع جديد قائم على مبدأ تقرير المصير لجميع شعب هذا البلد ، بغض النظر عن العنصر أو اللون أو المعتقد ، وقد أوجدت اللجنة تأييداً واسعاً لهذا الاقتراح وعقدت مشاورات شاملة بشأن برنامج لهذه السنة .

٢ - ومما يذكر أن المجلس الاقتصادي والاجتماعي قرر ، في قراره ٢٠٨٢ باء (د - ٦٢) المؤرخ في ١٣ أيار/مايو ١٩٧٧ ، أن يوصي إلى الجمعية العامة بأن تعلن عام ١٩٧٨ سنة دولية لمناهضة الفصل العنصري .

٣ - وقد رحبت اللجنة الخاصة على الفور بهذه التوصية ، وقال رئيس اللجنة الخاصة في بيان صدر في اليوم نفسه :

" ان توصية المجلس الاقتصادي والاجتماعي بجعل عام ١٩٧٨ سنة دولية لمناهضة الفصل العنصري 'توصية ملائمة للغاية . فقد جاء الوقت لضمان الاعتراف على صعيد عالمي بأن الفصل العنصري جريمة مجانسة للاسترقاق ينبغي محوها باجراء دولي فعال .

" ومن الأساسي رفع التضامن الدولي مع شعب جنوب افريقيا المضطهد الى مستوى أعلى . كما ينبغي نشر أقصى قدر من المعلومات عن الحالة الخطيرة في جنوب افريقيا ، وعما يخوضه الشعب المضطهد في هذا البلد من نضال متسم بالبطولة والعزم وعن الأهداف النبيلة والقوية لحركة تحريره وذلك كيما تتشجع الشعوب في جميع أرجاء العالم على اظهار تأييدها لاجتثاث الفصل العنصري واقامة مجتمع غير عنصري .

" وسيستلزم الاحتفال بهذه السنة ، على وجه فعال ، عملاً منسقاً من جانب الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة ومنظمة الوحدة الافريقية وكذلك من جانب جميع الحكومات والأحزاب السياسية ونقابات العمال والكنائس والمنظمات غير الحكومية . كما سيستلزم مشاركة فعالة من قبل وسائل الاعلام والمؤسسات التعليمية .

" ولن يفوت اللجنة الخاصة أن تولي اهتماماً عاجلاً لوضع برنامج للاحتفال بهذه السنة .

" وانني لأرجو أن تقوم جميع الحكومات والمنظمات ، على وجه الاستعجال ، بالنظر في التوصية المذكورة وبوضع خطط ملائمة حتى تؤدي هذه السنة الى اظهار البغض العالمي للفصل العنصري والى توليد تأييد أعظم كثيراً لنضال شعب جنوب افريقيا من أجل الحرية والمساواة الانسانية " .

ثانيا - المشاورات التي أجرتها اللجنة الخاصة

- ٤ - عملاً بقرار اللجنة الخاصة ، وجه رئيس اللجنة في ٢ حزيران /يونيه ١٩٧٧ (رسائل الى الدول الأعضاء والى عدد من المنظمات غير الحكومية الناشطة في أوساط المنظمات المشتركة بين الحكومات ، ملتصقا منها اقتراحات بشأن برنامج السنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى .
- ٥ - وبعث الرئيس أيضا برسالة الى الأمين العام ، يرجو منه فيها النظر في اتخاذ خطوات مناسبة من أجل قيام الادارات المعنية التابعة للأمانة العامة بوضع خطط عمل وأن يشجع الوكالات المتخصصة والهيئات الأخرى على أن تولي اهتمامها العاجل لهذه المسألة .
- ٦ - وأثناء بعثات اللجنة الخاصة ، عقد الرئيس مشاورات بشأن المسألة مع الوكالات المتخصصة ، واللجنة الفرعية المعنية بانتهاء الاستعمار والتمييز العنصرى والفصل العنصرى - وهي منظمة غير حكومية - ومع عدد كبير من المنظمات غير الحكومية .

ثالثا - اعتماد السنة الدولية المقترحة لمناهضة الفصل العنصرى

- ٧ - قامت منظمة الوحدة الافريقية ، في دورتها العادية التاسعة والعشرين المعقودة في ليبرفيل في الفترة من ٢٣ حزيران /يونيه الى ٣ تموز/يوليه ١٩٧٧ (، باعتماد الاقتراح المتعلق بالسنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى وفيما يلي نص القرار CM/Res. 591 (٥ - ٢٩) الذى اتخذه مجلس وزراء منظمة الوحدة الافريقية :
- " ان مجلس وزراء منظمة الوحدة الافريقية المجتمع في دورته العادية التاسعة والعشرين في ليبرفيل ، غابون ، في الفترة من ٢٣ حزيران /يونيه الى ٣ تموز/يوليه ١٩٧٧ (،
- " ان يسلم بالحاجة الحتمية الى اتخاذ اجراء دولي فعال من أجل الاستئصال الكامل للفصل العنصرى ولنصرة ما يخوضه شعب جنوب افريقيا المضطهد ، بقيادة حركات تحريره ، من نضال عادل من أجل الحرية ،
- " وان يرى وجوب بذل جهود قصوى لتعبئة الرأى العام العالمى من أجل هذا الغرض ،
- " وان يحيط علما بتوصية المجلس الاقتصادى والاجتماعى التابع للأمم المتحدة باعلان عام ١٩٧٨ سنة دولية لمناهضة الفصل العنصرى ،
- " (-) يعتمد الاقتراح الرامو الى اعلان عام ١٩٧٨ سنة دولية لمناهضة الفصل العنصرى ؛
- " ٢ - ويناشد جميع الحكومات والمنظمات أن تبذل جهودا قصوى خلال السنة الدولية المقترحة لاعلام الرأى العام عن وحشية الفصل العنصرى وتشجيع تقديم مساعدة معنوية وسياسية ومادية الى النضال من أجل الحرية في جنوب افريقيا ؛

٣ - ويطلب الى الأمين العام الادارى والمجموعة الإفريقية في الأمم المتحدة أن يتعاوننا تعاوناً وثيقاً مع اللجنة الخاصة لمناهضة الفصل العنصرى بقصد تشجيع الاحتفال بالسنة الدولية المقترحة ، على وجه فعال وعلى سعيد عالمي " (١) .

٨ - وكذلك اعتمد الاقتراح المتعلق بالسنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى من جانب مؤتمر نقابات العمال الدولى الثانى لمناهضة الفصل العنصرى ، المعقود في جنيف في يومي ١٠ و ١١ حزيران / يونيه ١٩٧٧ (٢) ؛ والمؤتمر العالمى المعني بالفصل العنصرى والتمييز العنصرى والاستعمار فى الجنوب الإفريقي ، المعقود في لشبونة في الفترة من ١٦ الى ١٩ حزيران / يونيه ١٩٧٧ (٣) ؛ ومن جانب عدد كبير من المنظمات غير الحكومية كل على حدة .

٩ - أما المؤتمر العالمى لمناهضة الفصل العنصرى ، المعقود في لاغوس في الفترة من ٢٢ الى ٢٦ آب / أغسطس ١٩٧٧ ، فقد ذكر في اعلانه المتعلق بمناهضة الفصل العنصرى :

٣٢ - ويؤيد الاقتراح الرامى الى اعلان عام ١٩٧٨ سنة دولية لمناهضة الفصل العنصرى ويناشد جميع الحكومات والمنظمات أن تحتفل بهذه السنة متحلية بالروح التي يتسم بها هذا الاعلان " (٤) .

١٠ - ويذكر تقرير لجنة المؤتمر ما يلي :

" تؤيد اللجنة بشدة الاقتراح المتعلق بجعل عام ١٩٧٨ سنة دولية لمناهضة الفصل العنصرى وتدعو جميع الحكومات الى أن تسهم بالكامل في برنامج الأمم المتحدة للسنة المذكورة وأن تيسر ، بجميع السبل العملية ، ما تخطلح به المنظمات غير الحكومية والحركات المناهضة للفصل العنصرى والنقابات العمالية وجميع المنظمات الاخرى والأفراد الآخرين المعنيين من أنشطة احتفالاً بالسنة الدولية " (٥) .

رابعاً - البرنامج المقترح للسنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى

١١ - نظرت اللجنة الخاصة في برنامج السنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى وذلك في ضوء

(١) أنظر الوثيقة A/32/310 ، المرفق الأول .

(٢) أنظر الوثيقة A/32/22/Add.1 .

(٣) انظر الوثيقة A/AC.115/L.467 .

(٤) تقرير المؤتمر العالمى لمناهضة الفصل العنصرى ، المجلد الأول (منشورات الأمم المتحدة ، رقم المبيع E.77.XIV.2) ، الصفحة ٣٦ .

(٥) المرجع نفسه ، المجلد الثانى ، الفرع السابع .

ما أجريته من مشاورات واسعة وما تلقته من اقتراحات من الحكومات والوكالات المتخصصة والمنظمات غير الحكومية ووحدات الأمانة العامة للأمم المتحدة . وأخذت اللجنة في الاعتبار الاقتراحات الواردة من كل من الفريق العامل المخصص للجنوب الأفريقي والتابع للجنة حقوق الإنسان ، واللجنة الفرعية المعنية بانتهاء الاستعمار والتمييز العنصري والفصل العنصري ، وهي منظمة غير حكومية .

١٢ - وفي نحوء المذكور أعلاه، ترفع اللجنة الخاصة الى الجمعية العامة البرنامج المقترح للسنة الدولية لمناهضة الفصل العنصري المرفق بهذا التقرير وذلك من أجل نظر الجمعية فيه .

خامسا - خاتمة

١٣ - تثق اللجنة الخاصة بان الاحتفال بالسنة الدولية لمناهضة الفصل العنصري ، على وجه فعال ، يستطيع أن يمكن الأمم المتحدة من تطوير الحملة الدولية لمناهضة الفصل العنصري الى مستوى جديد على نحو ما تتطلبه المرحلة الحاسمة الحاضرة في النضال من أجل تحرير جنوب افريقيا . وينبغي أن تكون السنة مناسبة لعلام الناس في جميع أرجاء العالم عن الحالة في جنوب افريقيا وعن نضال حركات التحرير الوطني ، ولحشد تأييدهم الفعال لمناصرة قضية الحرية والكرامة .

١٤ - وستتوقف فاعلية السنة الدولية لمناهضة الفصل العنصري على التعاون الكامل من جانب الدول الأعضاء والمنظمات الدولية الحكومية والمنظمات غير الحكومية ، وكذلك على وسائط الاعلام والمؤسسات التعليمية . وتثق اللجنة الخاصة بأن هذا التعاون سيتحقق عما قريب .

١٥ - وتتعهد اللجنة الخاصة ، من ناحيتها ، أن تبذل أقصى ما في وسعها لتشجيع الاحتفال بالسنة الدولية لمناهضة الفصل العنصري ، على نحو فعال ، تضامنا مع حركة التحرير الوطني لجنوب افريقيا ووفقا لقرارات الامم المتحدة ذات الصلة .

١٦ - وتلاحظ اللجنة الخاصة أن تنفيذ برنامج السنة الدولية لمناهضة الفصل العنصري ، وما ينتج عنه من توسيع نطاق العمل الدولي المناهض للفصل العنصري ، سيؤديان الى زيادة مسؤوليات اللجنة الخاصة وعبء العمل الواقع على مركز مناهضة الفصل العنصري . وسيلزم توفير الموارد الضرورية لهذا الغرض .

١٧ - وترغب اللجنة الخاصة في أن تعرب عن عظيم تقديرها للأمين العام وللرؤساء التنفيذيين للوكالات المتخصصة ، وكذلك للدول الاعضاء والمنظمات غير الحكومية ، على تعاونها في وضع برنامج السنة الدولية لمناهضة الفصل العنصري . وتعرب ، مع التقدير ، عن شكرها للمساعدة التي تلقتها من كل من وكيل الأمين العام للشؤون المشتركة والتنسيق بين الوكالات ، ومدير مركز مناهضة الفصل العنصري ، واللجنة الفرعية المعنية بانتهاء الاستعمار والتمييز العنصري والفصل العنصري - وهي منظمة غير حكومية ، وفريق الخبراء العامل المخصص للجنوب الأفريقي والتابع للجنة حقوق الإنسان ، وحركات تحرير جنوب افريقيا المعترف بها من جانب منظمة الوحدة الافريقية .

١٨ - كذلك تناشد اللجنة الحكومات أن تتبرع بسخاء لصندوق الامم المتحدة الاستئماني للنشر المناهض للفصل العنصري من أجل تيسير انتاج الوثائق الاعلامية للسنة الدولية لمناهضة الفصل العنصري ومن أجل نشر هذه الوثائق على أوسع نطاق .

مرفق

البرنامج المقتـر للسنـة الدولـية لمناهضة الفصل العنصرى

أولاً - الغرض من السنـة الدولـية

١ - ينبغى أن يكون الهدف الرئيسى للسنـة الدولـية لمناهضة الفصل العنصرى جعل الرأى العالمى على وعى كامل بما يلي :

(أ) وحشية الفصل العنصرى وما له من أخطار أعم على السلم الدولى ؛

(ب) نضال الشعب المضطهد ، تحت قيادة حركات تحريره ، لنيل الحرية والمسـاواة الانسانية ؛

(ج) الأهداف النبيلة لحركات تحرير شعب جنوب افريقيا واسهام هذه الأهداف فى تحقيق مقاصد الأمم المتحدة ؛

(د) قضية جميع الأشخاص المسجونين والمحرومين من حماية القانون والمبـعدين والأشخاص المضطهدين على أى نحو آخر لمعارضتهم للفصل العنصرى ؛

(هـ) الحاجة الحتمية الى ايقاف أى تعاون مع نظام جنوب افريقيا فى الميادين العسكرية أو السياسية أو الاقتصادية أو الميادين الأخرى حيث أن هذا التعاون يشجعه على الاستمرار فى سياسة الفصل العنصرى التى يتبعها ؛

(و) الحاجة الى تقديم مساعدة دولية لتمكين شعب جنوب افريقيا من استئصال الفصل العنصرى وإقامة مجتمع جديد قائم على ممارسة جميع شعب هذا البلد ككل لحق تقرير المصير ، بغض النظر عن العنصر أو اللون أو المعتقد .

٢ - ومن المنتظر أن يؤدى الاحتفال بالسنـة الدولـية لمناهضة الفصل العنصرى الى :

(أ) زيادة عزلة نظام جنوب افريقيا ؛

(ب) مضاعفة الحملة الدولـية لمناهضة الفصل العنصرى ؛

(ج) حدود زيادة كبيرة فى المساعدة المقدمة من الحكومات والمنظمات ، وكذلك من الجمهور بوجه عام ، الى شعب جنوب افريقيا المضطهد وحركات تحريره ؛

(د) توفير أقصى قدر من النشر عن وحشية الفصل العنصرى والجهود الدولـية المهادفة الى استئصاله .

٣ - وينبغى أن يجرى خلال السنـة الدولـية لمناهضة الفصل العنصرى بذل جهود ترمي الى تشجيع

اقامة حركات أو لجان للتضامن ولمناهضة الفصل العنصرى ، تنعم بتأييد عام واسع النطاق ، وذلك في جميع المناطق التي لا توجد بها مثل هذه الحركات أو اللجان ، والى تشجيع وضع ترتيبات عملية لاقامة أوثق الاتصالات بين هذه التنظيمات وبينها وبين الامم المتحدة .

ثانيا - برنامج السنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى

ألف - نبذة عامة

- ٤ - ينبغي أن يدعى رئيس الجمعية العامة ، والأمين العام ، ورؤساء جميع هيئات الأمم المتحدة المعنية (اللجنة الخاصة لمناهضة الفصل العنصرى ، واللجنة الخاصة المعنية بحالة تنفيذ اعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة ، ومجلس الأمم المتحدة لناميبيا ، ولجنة حقوق الانسان) ، وكذلك الرؤساء التنفيذيون للوكالات المتخصصة ، الى اصدار رسائل فيما يتعلق بالسنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى . وينبغي نشر هذه الرسائل على نطاق واسع في جميع أنحاء العالم .
- ٥ - كما ينبغي أن تدعى هيئات الامم المتحدة المعنية الى النظر ، في أقرب وقت ممكن ، فـي مسألة اسهامها في الاحتفال بالسنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى .
- ٦ - ويتعين دعوة جميع رؤساء الدول والحكومات الى اصدار رسائل فيما يتعلق بالسنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى .
- ٧ - ويجب أن تدعى جميع الحكومات والمنظمات الى ضمان الاحتفال ، على أفعال وجه ، باليوم الدولي للقضاء على التمييز العنصرى (٢١ آذار/مارس) ، وباليوم الدولي للتضامن مع شعب جنوب افريقيا المكافح (٦ حزيران/يونيه) ويوم التضامن مع المسجونين السياسيين في جنوب افريقيا (١١ تشرين الاول/اكتوبر) .
- ٨ - ويلزم حث جميع الحكومات ، التي لم تفعل ذلك بعد ، على أن توقف تماما جميع أنواع التعاون مع نظام الفصل العنصرى في الميادين العسكرية والسياسية والاقتصادية والثقافية وفي أية ميادين أخرى ، وأن تنفذ ما يقابل ذلك من مقررات وقرارات الامم المتحدة .
- ٩ - ويتعين حث جميع الحكومات ، التي لم تفعل ذلك بعد ، على أن تصبح ، خلال السنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى ، أطرافا في الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصرى والمعاقبة عليها .
- ١٠ - وينبغي للجمعية العامة أن تكرر للسنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى جلسة خاصة فـي (١١ تشرين الاول/اكتوبر أو ١٠ كانون الاول/ديسمبر ١٩٧٨) .

باء - الاجراءات التي يتخذها الأمين العام

١١ - ينبغي أن يرحب من الأمين العام أن يقوم ، على أوسع نطاق ممكن وعن طريق مركز مناهضة الفصل العنصرى وإدارة شؤون الاعلام التابعة للأمانة العامة وعن طريق جميع وسائل الاعلام ، بنشر ما يلي :

(أ) الاجراءات التي تتخذها الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة من أجل استئصال الفصل العنصرى ؛

(ب) المعلومات المتعلقة بالمسجونين السياسيين في جنوب افريقيا ؛

(ج) الوثائق المتعلقة بالكفاح من أجل التحرير في جنوب افريقيا .

١٢ - وينبغي أن يرحب من اتخاذه جميع الخطوات المناسبة لتعزيز التنفيذ الكامل لقرارات الأمم المتحدة بشأن الفصل العنصرى وإعلان لاغوس المتعلق بمناهضة الفصل العنصرى .

١٣ - وينبغي كذلك أن يرحب من أنه يضع ، بالتشاور مع الوكالات المعنية ، الترتيبات المناسبة لتنسيق الخطط المتعلقة باحتفال منظومة مؤسسات الامم المتحدة بالسنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى .

جيم - الاجراءات التي تتخذها الحكومات

١٤ - ينبغي أن يرحب من جميع الحكومات القيام بما يلي :

(أ) اعلان السنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى ، وتشجيع المدن والمنظمات غير الحكومية على اعلان السنة ؛

(ب) تشجيع البرلمانات على أن تعقد ، مثلاً في ٢١ آذار/مارس ١٩٧٧ ، وهو اليوم الدولى للقضاء على التمييز العنصرى ، دورات خاصة تركز للسنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى ؛

(ج) انشاء لجان وطنية للسنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى وذلك لضمان أقصى قدر من النشر عن أهداف السنة أو تسمية الحركات المناهضة للفصل العنصرى أو المنظمات المماثلة ، أينما توجد ، لجاناً وطنية للسنة الدولية ؛

(د) تشجيع وسائل الاعلام على إيلاء أقصى قدر من الدعاية للسنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى وأهدافها وكذلك ، في هذا الصدد ، للنضال العادل الذى يخوضه شعب جنوب افريقيا المضطهد وحركات تحريره ؛

(هـ) الاخطلاع ، على أوسع نطاق ممكن ، بنشر المعلومات عن مناهضة الفصل العنصرى في المؤسسات التعليمية ؛

(و) استعراعى الاجراءات المتخذة وفقا لقرارات الامم المتحدة بشأن الفصل العنصرى والنظر في اتخاذ مزيد من الاجراءات ، وخاصة فيما يتصل بالتنفيذ الكامل لاعلان لاغوس لمناهضة الفصل العنصرى والمتعلق بوقف التعاون العسكرى والنووى والاقتصادى وغيره من وجوه التعاون مع جنوب افريقيا ؛

(ز) زيادة المساعدة المعنوية والمادية والسياسية لشعب جنوب افريقيا المضطهد وحركات تحريره ؛

(ح) توجيه الدعوة لقادة حركات التحرير وغيرهم من المناوئين للفصل العنصرى في جنوب افريقيا من أجل نشر أهداف النضال في سبيل الحرية وكرامة الانسان في جنوب افريقيا ؛

(ط) ترتيب عمليات لجمع تبرعات عامة ، حيثما يمكن ذلك ، من أجل مساعدة شعب جنوب افريقيا المضطهد وحركات تحريره ؛

(ي) تقديم تبرعات خاصة سخية لصندوق الامم المتحدة الاستعماني للنشر المناهض للفصل العنصرى من أجل الاحتفال بالسنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى ، وزيادة التبرعات للصناديق الهادفة لمساعدة شعب جنوب افريقيا المضطهد .

دال - الاجراءات التي تتخذها الوكالات المتخصصة والمنظمات الدولية الحكومية الأخرى

١٥ - ينبغي أن يرحب من الوكالات المتخصصة والمؤسسات الاخرى الداخلة في منظومة الامم المتحدة ، وكذلك من المنظمات الدولية الحكومية الاخرى الاضطلاع بما يلي :

(أ) القيام ، كل في حدود ولايتها ، بالنشر عن وحشية الفصل العنصرى والجهود الدولية الهادفة الى استئصاله ؛

(ب) القيام على نطاق أوسع ، كل في حدود ولايتها ، بالنشر عن دراسات الفصائل العنصرى ، أو بدء هذه الدراسات ، وذلك بالتشاور مع اللجنة الخاصة لمناهضة الفصل العنصرى .

١٦ - ينبغي بوجه خاص أن تدعى منظمة الامم المتحدة للتربية والعلم والثقافة الى القيام ، بالتعاون مع الامم المتحدة ، بالنشر عما تتخذه جميع وكالات الامم المتحدة من اجراءات ضد الفصل العنصرى وبايلاء اهتمام خاص للمواد اللازمة للمؤسسات التعليمية وللإعلام السمعي - البصرى .

١٧ - كما ينبغي أن تدعى منظمة العمل الدولية للتعاون بشكل وثيق مع اللجنة الخاصة لمناهضة الفصل العنصرى فيما يتعلق باحتفال الحركة النقابية على الصعيدين الدولى والوطني بالسنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى .

١٨ - ينبغي أن يدعى اتحاد البريد العالمى الى تشجيع اصدار طوابع خاصة للسنة الدولية .

١٩ - ينبغي أن تدعى منظمة الصحة العالمية ومنظمة الأمم المتحدة للأغذية والزراعة إلى القيام ، كل في حدود ولايتها وبالتعاون مع الأمم المتحدة ، بالنشر على نطاق واسع عن آثار الفصل العنصرى .

٢٠ - ينبغي أن يدعى مفوض الأمم المتحدة السامي لشؤون اللاجئين إلى القيام ، بالتعاون مع الأمم المتحدة والوكالات الأخرى ، بالنشر عن الاحتياجات المتعلقة بمساعدة اللاجئين من جنوب إفريقيا وعن وحشية نظام الفصل العنصرى الذى تسبب في تدفق اللاجئين إلى الخارج .

٢١ - ينبغي أن يرجح من الوكالات المتخصصة والمؤسسات الأخرى الداخلة في منظومة الأمم المتحدة وكذلك من المنظمات الدولية الحكومية الأخرى ، أن تستعرض المساعدة التي تقدمها إلى شعب جنوب إفريقيا المضطهد وحركات تحريره ، وأن تنظر في وسائل زيادة مثل هذه المساعدة حسب الاقتضاء .

هـ - الإجراءات التي تتخذها النقابات والكنائس والمنظمات غير الحكومية الأخرى

٢٢ - ينبغي أن يرجح من النقابات والكنائس وحركات التضامن ومناهضة الفصل العنصرى والمنظمات غير الحكومية الأخرى القيام بما يلي :

(أ) أن تضطلع بمزيد من العمل لمناهضة الفصل العنصرى في ضوء قرارات الأمم المتحدة ذات الصلة ، وخاصة قرار الجمعية العامة (٣ / ٦ المؤرخ في ٩ تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٦٦) ، والمعنون " برنامج العمل لمناهضة الفصل العنصرى " ؛

(ب) أن تعتمد ، خلال السنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى ، إلى إيلاء أولوية للأعمال المناهضة للفصل العنصرى ووضع برامج محددة لهذا الغرض ؛

(ج) أن تتعاون مع اللجنة الخاصة لمناهضة الفصل العنصرى في تشجيع الاحتفال ، على أوسع نطاق وأفضل وجه ، بالسنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى .

واو - الإجراءات التي تتخذها اللجنة الخاصة لمناهضة الفصل العنصرى

٢٣ - ينبغي أن يرجح من اللجنة الخاصة لمناهضة الفصل العنصرى أن تتخذ أى إجراء ملائم لتعزيز الاحتفال ، على أوسع نطاق وأفضل وجه ، بالسنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى وأن تقوم في هذا الصدد بما يلي :

(أ) الاحتفاظ بتعاون وثيق مع الأمين العام والوكالات المتخصصة ومنظمة الوحدة الإفريقية والمنظمات الدولية الحكومية وغير الحكومية الأخرى المعنية ؛

(ب) اتخاذ خطوات فعالة لتشجيع زيادة المساعدة المقدمة لشعب جنوب إفريقيا المضطهد ولحركات تحريره - وذلك عن طريق صناديق الأمم المتحدة وصناديق منظمة الوحدة الإفريقية وعن طريق السبل الأخرى - والاضطلاع ، في هذا الصدد ، بتشجيع جميع تبرعات عامة لهذا الغرض ؛

- (ج) تعزيز وقف أى تعاون سياسي وعسكري ونووي واقتصادي وأى تعاون آخر مع نظام الفصل العنصرى ؛
- (د) العمل ، بالتعاون مع الحكومات والمنظمات المختصة ، على ترتيب حلقات دراسية اقليمية وحلقات دراسية للعمال والطلاب والنساء والقساوسة بشأن جوانب الفصل العنصرى ؛
- (هـ) الاشتراك على نحو فعال في المؤتمر العالمي لمكافحة العنصرية والتمييز العنصرى ؛
- (و) تشجيع انضمام جميع الدول ، التي لم تفعل ذلك بعد ، الى الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصرى والمعاقبة عليها .
- ٢٤ - ينبغي أن يؤذن للجنة الخاصة لمناهضة الفصل العنصرى ارسال وفود للاجتماع مع الرؤساء التنفيذيين للوكالات المتخصصة والمنظمات الدولية الحكومية وغير الحكومية المعنية الاخرى ، وذلك للتشاور بشأن الخطط المتعلقة بالسنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى . كما ينبغي أن يؤذن لها كذلك ايفاد ممثلين الى مختلف مناطق العالم للتشاور مع الحكومات والمنظمات ووسائل الاعلام بغية تعزيز السنة الدولية .
- ٢٥ - وينبغي أن يرحب من مركز مناهضة الفصل العنصرى ويؤذن له القيام بما يلي ، في ظل توجيه من اللجنة الخاصة لمناهضة الفصل العنصرى :
- (أ) زيادة النشر المناهض للفصل العنصرى والتأكيد بوجه خاص على المواد السمعية - البصرية ؛
- (ب) الاضطلاع ، في تعاون مع ادارة شؤون الاعلام ، بانتاج نشرة عن الاحتفال بالسنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى ؛
- (ج) اتخاذ اى اجراء آخر ملائم لتشجيع الاحتفال بالسنة الدولية لمناهضة الفصل العنصرى في جميع البلدان .